

## 2017-2018 行事曆 Calendar

### 秋季行事曆 Fall Calendar

1	08/26	秋季班開學	Fall Semester Begins
	09/02	勞工節長週末 (09/04) 學校停課	Labor Day (09/04) No School
2	09/09	課外活動開始	Elective Class Begins
3	09/16		
4	09/23	換課截止	Add/Drop Deadline
5	09/30	慶祝中秋節 (10/04)	Mid-Autumn Festival (10/04)
6	10/07	家長/教師各班座談會	Parent-Teacher Conference
7	10/14	校內作文/書法及 海報比賽	Essay / Calligraphy & Poster Contests
8	10/21	期中考 全校家長座談會	Mid-term Exam Parents Conference
9	10/28	萬聖節校內化妝遊行	Halloween Costume Parade
10	11/04	禮卷購買截止	1st Scrip Sale Deadline
11	11/11	校外作文/書法及海報 比賽	SCCCS Essay/Calligraphy & Poster Contests
12	11/18		
13	11/25	感恩節長週末 學校停課	Thanksgiving No School
	12/02		
14	12/09	向陽光坡高中有關人員 致謝	School staff make weekday visit to SHHS
15	12/16	期末考, 秋季班結束	Final Exam, Semester End.
	12/23	聖誕節長假期 學校停課	Christmas break No School
	12/30	新年, 停課	New Year, No School

### 春季行事曆 Spring Calendar

1	01/06	春季班開學 課外活動開始	Spring Semester Begins Elective Class Begins
2	01/13		
3	01/20	同樂野餐	School Picnic
4	01/27		
5	02/03		
6	02/10	農曆新年 發紅包 (02/16 狗年)	Red Envelope for Chinese New Year (02/16 Year of Dog)
	02/17	總統日 (02/19) 學校停課	Presidents Day (02/19) No School
7	02/24	校內運動會 (遇雨取消)	Sport Events (cancel if rained)
8	03/03		
9	03/10	期中考 獎學金申請開始	Mid-Term Exam Begin scholarship application
10	03/17		
11	03/24	校內演講及詩詞朗誦 比賽	Speech and Poetry Recital Contests
	03/31	春假學校停課	Spring Break, No School
12	04/07	獎學金申請截止	Last Day to Apply for Scholarship
13	04/14	禮卷購買截止	2nd Scrip Sale Deadline
14	04/21	校外海華運動會	SCCCS Sport Event
15	04/28	下學期註冊開始	Registration begins for next school year
16	05/05	校外演講及詩詞朗誦 比賽(05/07 Arcadia HS)	SCCCS Speech and Poetry Recital Contests (05/07 Arcadia HS)
17	05/12	期末考 母親節 (05/13) 獻康乃馨	Final Exam Mother's Day (5/13) Carnation Presentation
18	05/19	結業式, 頒獎, 頒發獎學金, 謝師茶會	End of Year Assembly, Award Presentation, Teacher Appreciation Luncheon